

3 EYLÜL - 3 EKİM  
3 SEPTEMBER - 3 OCTOBER 2010

# ANİME FİMLER ANIME FILMS

## GÖSTERİM PROGRAMI SCREENING SCHEDULE

### EYLÜL SEPTEMBER

#### 3 CUMA FRIDAY

- 17:00 Evangelion: 1.0  
Yalnız – değİlsin  
Evangelion: 1.0  
You Are (Not) Alone
- 19:00 Yaz Savaşları  
Summer Wars

#### 4 CUMARTESİ SATURDAY

- 14:00 KATO Kunio +  
YAMAMURA Koji  
Kısalar **Shorts**
- 16:00 Coo'yla Yaz Günleri  
Summer Days with Coo
- 19:00 Gündam I: Film **The Movie**

#### 8 ÇARŞAMBA WEDNESDAY

- 17:00 Piyano Ormanı  
The Piano Forest
- 19:00 Evangelion: 1.0  
Yalnız – değİlsin  
Evangelion: 1.0  
You Are (Not) Alone

#### 10 CUMA FRIDAY

- 17:00 Crayon Shin-chan: Yaşa  
Fırtına! Büyük Feodal  
Savaş  
Crayon Shin-chan: Hurrah  
for Storm! Great Feodal  
War
- 19:00 Tokyo Babaları  
Tokyo Godfathers

#### 11 CUMARTESİ SATURDAY

- 12:00 Gündam I: Film **The Movie**
- 15:00 Gündam II: Hüzün  
Askerleri  
Soldiers of Sorrow
- 18:00 Gündam III: Uzayda  
Karşılaşmalar  
Encounters in Space

#### 12 PAZAR SUNDAY

- 14:00 Coo'yla Yaz Günleri  
Summer Days with Coo
- 16:30 Howl'un Yürüyen Şatosu  
Howl's Moving Castle
- 18:30 Gündam II: Hüzün  
Askerleri  
Soldiers of Sorrow

#### 15 ÇARŞAMBA WEDNESDAY

- 17:00 Zeta Gündam I:  
Yıldızların Mirasçıları  
Heirs to the Stars
- 19:00 Ruhların Kaçışı  
Spirited Away

#### 16 PERŞEMBE THURSDAY

- 16:00 Gündam III: Uzayda  
Karşılaşmalar  
Encounters in Space
- 19:00 Naruto: Kar Ülkesinde  
Ninja Çatışması  
Naruto the Movie: Ninja  
Clash in the Land of Snow

#### 22 ÇARŞAMBA WEDNESDAY

- 17:00 Zeta Gündam II: Aşık  
Lovers
- 19:00 Zeta Gündam III: Aşk  
Yıldızların Nabzıdır  
Love is the Pulse of the  
Stars

#### 24 CUMA FRIDAY

- 19:00 Buhar Çocuk **Steamboy**

#### 25 CUMARTESİ SATURDAY

- 14:00 KATO Kunio +  
YAMAMURA Koji  
Kısalar **Shorts**
- 16:00 Kış Günleri  
Winter Days

#### 26 PAZAR SUNDAY

- 14:00 Zeta Gündam I:  
Yıldızların Mirasçıları  
Heirs to the Stars
- 16:00 Zeta Gündam II: Aşık  
Lovers
- 18:00 Zeta Gündam III: Aşk  
Yıldızların Nabzıdır  
Love is the Pulse of the  
Stars

#### 29 ÇARŞAMBA WEDNESDAY

- 19:00 Yaz Savaşları  
Summer Wars

#### 30 PERŞEMBE THURSDAY

- 17:00 Howl'un Yürüyen Şatosu  
Howl's Moving Castle
- 19:00 Ruhların Kaçışı  
Spirited Away

### EKİM OCTOBER

#### 1 CUMA FRIDAY

- 19:00 Naruto: Kar Ülkesinde  
Ninja Çatışması  
Naruto the Movie: Ninja  
Clash in the Land of Snow

#### 2 CUMARTESİ SATURDAY

- 14:00 Buhar Çocuk **Steamboy**
- 16:00 Piyano Ormanı  
The Piano Forest
- 18:00 Ölülerin Kitabı  
The Book of the Dead

#### 3 PAZAR SUNDAY

- 14:00 Crayon Shin-chan: Yaşa  
Fırtına! Büyük Feodal  
Savaş  
Crayon Shin-chan: Hurrah  
for Storm! Great Feodal War
- 16:00 Ölülerin Kitabı  
The Book of the Dead
- 18:00 Kış Günleri **Winter Days**

Filmler Japonca dilinde olup; Türkçe altyazılıdır.  
The films are in Japanese with Turkish subtitles.

Japonya Medya Sanatları Festivali İstanbul'da – 2010  
sergisi kapsamında Anime Filmler ve Kısa Videolar  
Ayrıntılı bilgi için: [www.peramuzesi.org.tr](http://www.peramuzesi.org.tr)

Anime Films and Short Videos in conjunction with the  
Japan Media Arts Festival in Istanbul - 2010 exhibition  
For detailed information: [www.peramuseum.org](http://www.peramuseum.org)

#### Seans Giriş Ücreti 5 TL

#### Entrance Fee

#### Müze Ziyaret Saatleri

#### Museum Hours

Salı - Cumartesi **Tuesday to Saturday** 10.00 - 19.00  
Pazar **Sunday** 12.00 - 18.00  
Müze Pazartesi günleri kapalıdır.  
The museum is closed on Monday.

#### Müze Giriş Ücretleri

#### Museum Entrance Charges

Tam **Adults** 7 TL  
İndirimli **Concessions** 3 TL

Meşrutiyet Cad. 65 Tepebaşı-Beyoğlu/İstanbul  
Tel: 0 212 334 99 00  
Faks: 0 212 245 95 12  
[www.peramuzesi.org.tr](http://www.peramuzesi.org.tr)